



PIZZA STONE / PIZZASTEIN / PIERRE À PIZZA

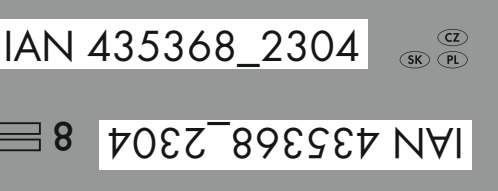
DESKA NA PIZZU Z MINERÁLNIHO KAMENE
Návod k obsluze

KAMEŇ NA PIZZU
Návod na obsluhu

PIZZASÜTŐ KŐ
Használati utasítás

PIĘTY KAMIENNA DO PIZZY
Instrukcja obsługi

PIZZASTEN
Bedieningsvejledning



Úvod

Srdečne gratulujeme! Svým nákupem jste se rozhodli pro velice kvalitní výrobek. Ještě před prvním uvedením do provozu se seznámte s výrobkem. Pro tento účel si pozorně přečtěte následující návod k obsluze. Výrobek používejte pouze předepsaným způsobem a pro uvedené účely použijte. Tento návod dobře uschovejte. Při předávání výrobku třetím osobám předejte i tyto podklady.

Použití v souladu s určením

Kámen na pizzu je určen výhradně pro pečení pizzy a lehkého pečiva v troubě nebo na grilu (plyn nebo uhlí). Kámen na pizzu je z kordieritu, robustního, homogenního materiálu, který vydrží velké teplotní výkyvy.

Kámen na pizzu je bezpečný pro potraviny.

Kámen na pizzu není vhodný pro použití v mikrovlnných troubách.

Bezpečnostní pokyny

Při použití kamene na pizzu použijte rukavice na grilování nebo jinou vhodnou tepelnou ochranu.

Před vyjmutím kamene na pizzu z trouby nebo grilu jej nechte zcela vychladnout.

Kámen na pizzu neumývejte v myčce na nádobí.

Pozor! Křehká!

Technické údaje

Kulatý kámen na pizzu	cca Ø 38 cm, cca 2,4 kg
Obdélníkový kámen na pizzu	cca 30 x 38 cm, cca 2,4 kg



Čistenie

POZOR
► Kameň na pizzu nechajte pred čistením úplne vychladnúť. Hrozí nebezpečenstvo popálenia!
► Kameň na pizzu nie je vhodný na umývanie v umývačke riadu!

Kameň na pizzu nenechajte v žiadnom prípade odmŕčať vo vode s prostriedkom na umývanie riadu, pretože pohlí a akumuluje vodu. Pri následnom zahrievaní inak hrozí nebezpečenstvo, že dôjde k napäťovým trhlinám a kameň na pizzu sa zlomí.

Kameň na pizzu vyčistíte podľa možnosti ihneď po každom použití. Nepoužívajte chemické čističe a odstráňte opatrne pripálené jedlo so škrabkou na keramické plochy a kameň na pizzu vyzametajte metličkou. V dôsledku tepla a prísad k jedlám ako omáčky, cukor atď. kameň na pizzu časom zmení svoju farbu, avšak z hygienického hľadiska táto zmena farby nie je relevantná. Pri sfarbení sa môže kameň na pizzu opatrne obrúsiť jemným brúsnym papierom. Potom sa musí dôkladne vyzmetať metličkou.

Uloženie

Kameň na pizzu uschovajte v suchom prostredí a dávajte pozor na to, aby nemohol spadnúť.

Likvidácia

Plati len pre Francúzsko:



Produkt, obal a návod na obsluhu sú recyklovateľné, podliehajú rozšírenej zodpovednosti výrobu a zbierajú sa oddelene.

Před prvním použitím

Vyjměte kámen na pizzu opatrně z obalu a veškerý obalový materiál odstraňte.

POZOR
► Uchovávejte obalový materiál (folie a vycpávky) mimo dosah dětí a domácích zvířat, hrozí nebezpečí udušení.

Abyste odstranili případné zbytky prachu z obalu, ořete kámen na pizzu vlhkým hadítkem.

Použití kamene na pizzu v troubě

Kámen na pizzu vkládejte vždy do studené trouby. Položte jej na střední rošt a nechte jej zahřívát minimálně 30 minut na nejvyšším stupni ([horní/ spodní ohřev min. 250 °C]).

Doporučujeme kámen na pizzu nepokládat přímo na dno, aby mohl proudit vzduch a nedošlo ke zničení spirál spodního ohřevu v důsledku akumulace tepla. Kámen na pizzu nyní začne ukládat tepelnou energii. Po zahřívání po dobu cca 30 minut je kámen na pizzu připraven k použití a k pečení. Před použitím kámen na pizzu poprašte moukou. Položte pizzu do středu na kámen na pizzu a upečte ji podle své chuti.

Použití kamene na pizzu na grilu

Pro pečení pizzy na grilu potřebujete takzvaný kulový gril nebo plynový gril (gril s víkem). Víko odráží teplo a tak peče pizzu i shora. Položte kámen na pizzu na rošt vašeho grilu a zahřívajte jej minimálně 30 minut. Po zahřívání po dobu cca 30 minut je kámen na pizzu připraven k použití a k pečení. Před použitím kámen na pizzu poprašte moukou. Položte pizzu do středu na kámen na pizzu a upečte ji podle své chuti.

Čištění

POZOR
► Před čištěním nechte kámen na pizzu zcela vychladnout. Hrozí nebezpečí popálení!
► Kámen na pizzu není vhodný pro mytí v myčce na nádobí!

Kámen na pizzu v žádném případě nenechávejte odmočit ve vodě na nádobí, protože absorbuje a ukládá vodu. Při následném zahřívání hrozí jinak nebezpečí, že na něm vzniknou trhliny způsobené pnutím a praskne.

Kámen na pizzu čistěte co nejdříve po každém použití. Nepoužívejte chemické čističe a připáleniny opatrně odstraňte škrabkou na sklokeramickou varnou desku a omeťte kámen na pizzu ručním smetáčkem. Teplem a přísadami jídel jako jsou omáčky, cukr atd. kámen na pizzu změní v průběhu doby svou barvu, což je však z hygienického hlediska zanedbatelné. V případě zabarvení lze kámen na pizzu opatrně přebrousit jemným brúsnym papírem. Poté se musí opět důkladně omést ručním smetáčkem.

Skladování

Uchovávejte kámen na pizzu v suchém prostředí a dbejte na to, aby nemohl spadnout.

Likvidace

Platí pouze pro Francii:



Výrobek a obal jsou recyklovatelné, podléhají rozšířené odpovědnosti výrobce a shromažďují se odděleně.

Obal

Obalové materiály byly zvoleny podle hledisek ochrany životního prostředí a techniky likvidace a jsou tudíž recyklovatelné. Již nepotřebné obalové materiály zlikvidujte podle místních platných předpisů.

Balení zlikvidujte ekologicky. Dbejte na označení na různých obalových materiálech a v případě potřeby je rozřízněte odděleně. Obalové materiály jsou označeny zkratkami (a) a číslicemi (b) s následujícími významem: 1–7: Plasty, 20–22: Papír a lepenka, 80–98: Kompozitní materiály.

Výrobek

Nelikvidujte tento výrobek spolu s ostatním domovním odpadem.

Odevzdejte výrobek ve sběrném dvoře nebo recyklačním středisku. Informujte se o otevíracích dobách a adresách sběren a sběrných dvorů u svého obecního úřadu, místního podniku pro likvidaci nebo v centru pro spotřebitele.

Záruka společnosti Kompernass Handels GmbH

Vážená zákaznice, vážený zákazníku,

na tento přístroj získáváte záruku v trvání 3 let od data zakoupení. V případě závad tohoto výrobku máte zákonná práva vůči prodejci výrobku. Tato zákonná práva nejsou omezena naší níže uvedenou zárukou.

Záruční podmínky

Záruční doba začíná plynout dnem nákupu. Dobře uschovejte pokladní doklad. Tento doklad je potřebný jako důkaz o koupi.

Pokud se do tří let od data zakoupení tohoto výrobku vyskytne vada materiálu nebo výrobní závada, pak Vám podle našeho uvážení výrobek zdarma opravíme, vyměníme nebo uhradíme kupní cenu. Předpokladem této záruky je, že bude během tříleté lhůty předložen vadný přístroj a doklad o koupi (pokladní doklad) a stručně se popíše, v čem závada spočívá a kdy se vyskytla.

- 1 -

- 2 -

- 3 -

- 4 -

- 5 -

- 6 -

- 7 -

- 8 -

- 9 -

- 10 -

- 11 -

- 12 -

- 13 -

- 14 -

- 15 -

- 16 -

- 17 -

- 18 -

- 19 -

- 20 -

- 21 -

- 22 -

- 23 -

- 24 -

- 25 -

- 26 -

- 27 -

- 28 -

- 29 -

- 30 -

- 31 -

- 32 -

- 33 -

- 34 -

Vztahují se na závalu naše záruka, obdržíte zpět buď opravený nebo nový produkt. Opravu nebo výměnou výrobku nezačne plynout nová záruční doba.

Záruční doba a zákonné nároky vyplývající ze závad

Záručním plněním se záruční doba neprodlužuje. To platí i pro vyměněné a opravené součásti. Poškození nebo vady vyskytující se případně již při nákupu se musí oznámit ihned po vybalení. Po uplynutí záruční doby podléhají veškeré opravy zpoplatnění.

Rozsah záruky

Přístroj byl vyroben pečlivě podle přísných směrníc kvality a před expedicí byl svědomitě vyzkoušen. Záruka se vztahuje na materiálové nebo výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na součásti výrobku, které jsou vystaveny běžnému opořebení, a proto je lze považovat za spotřební díly, nebo na poškození křehkých součástí, jako jsou např. spínače, akumulátory nebo díly, které jsou vyrobeny ze skla. Tato záruka zaniká, pokud je výrobek poškozen, nebyl řádně používán nebo udržován. Pro zajištění správného používání výrobku se musí přesně dodržovat všechny pokyny uvedené v návodu k obsluze. Účelům použití a úkonům, které se v návodu k obsluze nedoporučují nebo se před nimi varuje, je třeba se bezpodmínečně vyhnout.

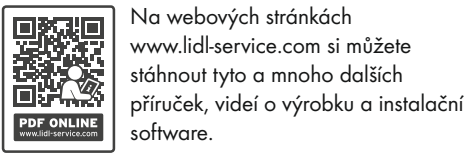
Výrobek je určen pouze pro soukromé účely a ne pro komerční použití. Při nesprávném a neodborném používání, při použití násilí a při zásazích, které nebyly provedeny našimi autorizovanými servisními provozovnyami, záruční nároky zanikají.

Vyřízení v případě záruky
Pro zajištění rychlého Vaší žádosti postupujte podle následujících pokynů:

- Po všechny datazy mějte připraven pokladní lístek a číslo výrobku (IAN) 435368_2304 jako doklad o koupi.
- Číslo výrobku naleznete na typovém štítku na výrobku, rytině na výrobku, na titulní straně návodu k obsluze (vlevo dole) nebo na nálepkce na zadní nebo spodní straně výrobku.

Pokud by se měly vyskytovat funkční vady nebo jiné závady, kontaktujte nejprve uvedené servisní oddělení **telefonicky** nebo **e-mailem**.

Výrobek, zaevidovaný jako vadný výrobek pak můžete při přiložení dokladu o nákupu (pokladní lístek) a při uvedení, v čem spočívá vada a kdy k ní došlo, poslat výrobek pro Vás bez poštovního ná adresu, kterou Vám oznámí servis.



Pomocí kódu QR se dostanete přímo na stránku servisu Lidl (www.lidl-service.com) a můžete pomocí zadání čísla výrobku (IAN) 435368_2304 otevřít svůj návod k obsluze.

Servis
Servis Česko
Tel.: 800143873
E-Mail: kompernass@lidl.cz
IAN 435368_2304

Dovozce
Dbejte prosím na to, že následující adresa není adresou servisu. Kontaktujte nejprve uvedený servis.

KOMPERNASS HANDELS GMBH
BURGSTRASSE 21
44867 BOCHUM
NĚMECKO

www.kompernass.com

- 1 -

- 2 -

- 3 -

- 4 -

- 5 -

- 6 -

- 7 -

- 8 -

- 9 -

- 10 -

- 11 -

- 12 -

- 13 -

- 14 -

- 15 -

- 16 -

- 17 -

- 18 -

- 19 -

- 20 -

- 21 -

- 22 -

- 23 -

- 24 -

- 25 -

- 26 -

- 27 -

- 28 -

- 29 -

- 30 -

- 31 -

- 32 -

- 33 -

- 34 -

- 35 -

- 36 -

- 37 -

- 38 -

- 39 -

- 40 -

- 41 -

- 42 -

ÚK

- 1 -

- 2 -

- 3 -

- 4 -

- 5 -

- 6 -

- 7 -

- 8 -

- 9 -

- 10 -

- 11 -

- 12 -

- 13 -

- 14 -

- 15 -

- 16 -

- 17 -

- 18 -

- 19 -

- 20 -

- 21 -

- 22 -

- 23 -

- 24 -

- 25 -

- 26 -

- 27 -

- 28 -

- 29 -

- 30 -

- 31 -

- 32 -

- 33 -

- 34 -

- 35 -

- 36 -

- 37 -

- 38 -

- 39 -

- 40 -

- 41 -

- 42 -

- 43 -

- 44 -

- 45 -

- 46 -

- 47 -

- 48 -

- 49 -

- 50 -

- 51 -

- 52 -

- 53 -

- 54 -

- 55 -

- 56 -

- 57 -

- 58 -

- 59 -

- 60 -

- 61 -

- 62 -

- 63 -

- 64 -

- 65 -

- 66 -

Před prvým použitím

Kameň na pizzu vyberte opatrne z obalu a odstráňte všetok obalový materiál.

--

